

_djumulj_賓茂_部落_____聯合部落(社群)_____民族

107 年度原住民族土地或部落範圍土地調查及劃設計畫

成果報告書

壹、計畫緣起：

「傳統領域」一詞見諸於我國法律，係於 93 年修正之森林法及 94 年公布施行之原住民族基本法，為臺灣原住民族傳統使用之領域空間。原民會自 91 年起進行原住民族傳統領域土地之調查工作，迄今業已初步完成調查傳統領域土地之範圍，調查之成果包含各原住民族傳統領域之土地範圍、地名故事、自然文化資源及土地歷史經驗等範疇。

在歷年調查研究過程中，雖然調查之範圍已涵蓋原住民族舊部落及其周邊耕墾游獵之土地、政府徵收徵用做為其他機關管理之土地、原住民族使用之河川浮覆地以及原住民族傳統以來所屬漁場之海域及傳統地名等，然因訪談對象或與部落其他族人之認知落差，且未能針對「舊部落」、「祖先耕作、聚居、游獵之土地」及「原住民族傳統以來所屬」等關鍵名詞清楚界定或定義，因此在調查成果的呈現上，隱含著各族、各部落甚至個人（耆老）對於傳統領域土地認知之落差。

本部落依據原民會於 106 年 2 月 18 日公告「原住民族土地或部落範圍土地劃設辦法」（下稱：劃設辦法）所訂各項程序，訂定本劃設計畫書，期經由臺東縣政府與金峰鄉公所執行，協助由部落成員、專家學者等共同組織劃設小組，進行本部落傳統領域範圍之確認作業，俾供為後續劃設傳統領域土地之依據，並為後續原住民族特定區域計畫基礎之一。

貳、計畫目標：

- 一、透過現勘方式確認部落傳統領域土地之範圍(包括原住民族傳統祭典、祖靈聖地或舊部落及其週邊獵區或墾耕之公有土地)。
- 二、藉由部落會議參與活動，強化公民意識，延續本部落傳統領域認知與文化傳承。
- 三、由下而上提出部落發展願景與空間治理共識，逐步銜接國土計畫法，作為未來劃設原住民族特定區域計畫基礎之一。

參、辦理單位：

- 一、主管機關：原住民族委員會
- 二、協辦機關：金峰鄉公所
- 三、辦理劃設單位：賓茂社區發展協會

肆、實施調查部落或民族：djumulj(賓茂)部落

伍、實施期程：自 107 年 10 月 3 日起，至 108 年 3 月 31 日止。

陸、工作項目：

- 一、召開部落會議:會議紀錄如附件 1。
 - (一)第一次部落會議:107 年 11 月 9 日。
 - (二)第二次部落會議:108 年 3 月 16 日。
- 二、成立劃設小組
本劃設小組經第一次部落會議決議小組成員，劃設小組名冊如附件 2。
- 三、調查方式:工作日誌如附件 3。
 - (1)107.07 計畫申請
 - (2)107.10 計畫核定通過
 - (3)107.11 召開部落會議成立劃設小組
 - (4)107.12~108.01 訪談、整理文獻

- (5)107.01.~108.02 賓茂舊部落調查
- (6)108.02.28 調查結果第一次定案
- (7)108.03.09 對鄰近部落說明調查結果
- (8)108.03.16 召開部落會議說明調查結果
- (9)108.03.31 函報劃設傳統領域調查成果

四、彙整調查結果

(一)蒐集部落傳統領域土地資訊，製作部落傳統領域土地調查範圍圖
(附件一之1)，並規劃調查路線。

(二)調查土地之類別：

1. djumulj(舊賓茂)部落墾耕土地。
2. djumulj(舊賓茂)部落獵區、共同獵區。
3. djumulj(舊賓茂)家屋聚集相對位置圖。
4. djumulj(舊賓茂)部落的捕魚區。

(三)進行傳統領域土地範圍現勘：

1. 擬訂傳統領域土地調查預定地點，並於調查路線圖上標記編號。
2. 辦理現勘作業，並以GPS定位系統紀錄各重要座標點位。

(四)於各調查點位所在地拍照，並詳實記載於調查點位座標紀錄表
(附件一之2)。

(五)彙整調查結果：

(1)現勘調查完畢後，依調查紀錄格式整合調查作業之各紀錄點位，並於調查成果報告內呈現。

(2)確認調查點位之經緯度座標於Google地球定位結果是否與部落傳統領域土地範圍相符。

(3)依據調查點位之經緯度座標，轉換為Google地球可顯示之數位檔案(.kml檔)，如附件數位資料光碟。

柒、經費概算：本計畫執行預算為 30 萬元，各項經費編列如下表。

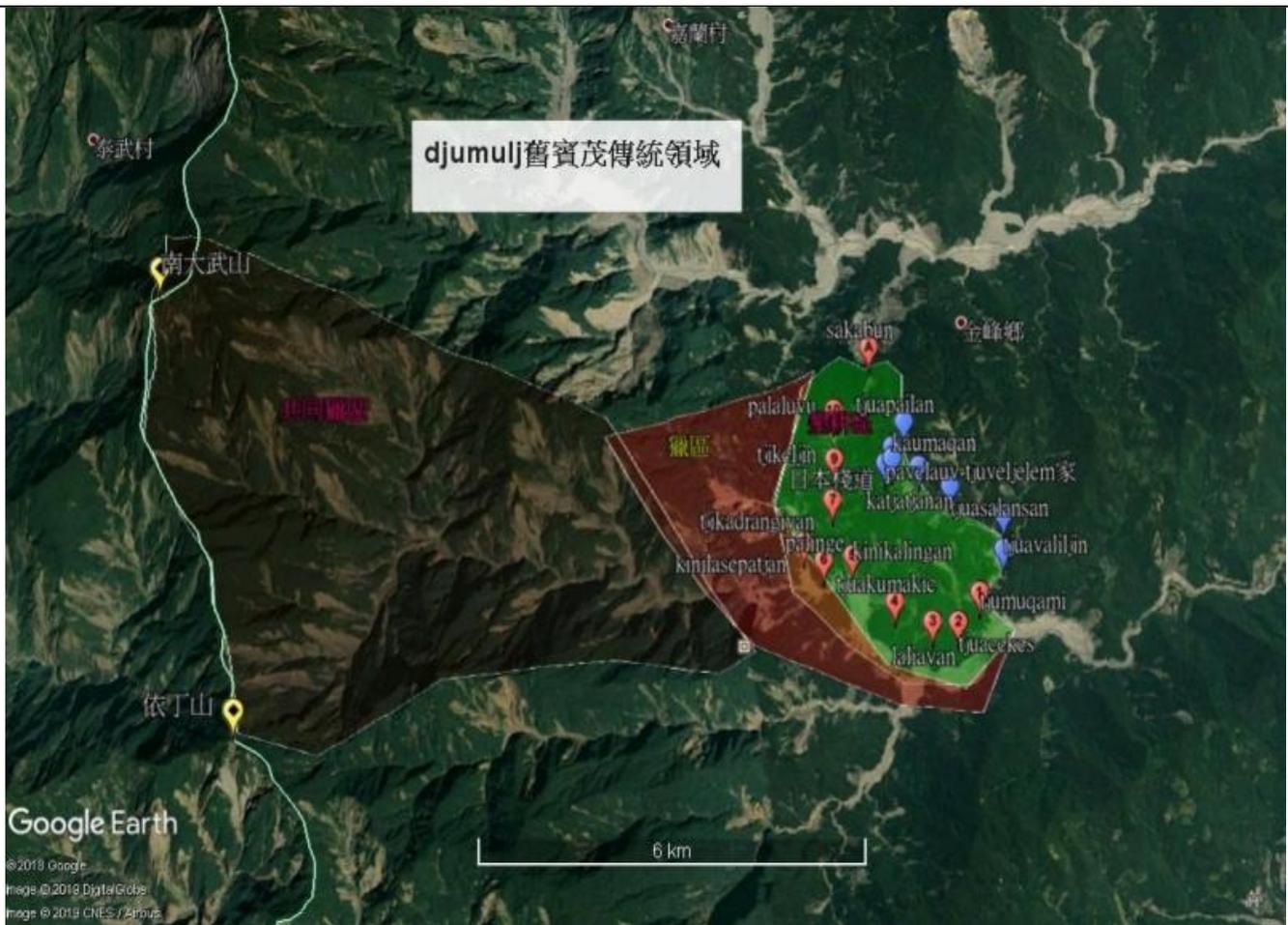
項目	單位	數量	單價(元)	複價(元)	備註
(一)人事費					
1.計畫執行人員	人/日	110	1,120	77,280	每月以不超過 22 日為限。
2.臨時雇工	人/時	150	140	73,920	每人每日最高核給 1,064 元為限
3.部落志工人員	人/時	15	200	3,000	每人每日服務以不超過 3 小時，每月最高服務 10 日為限。
小計				154,200	
(二)行政管理費					
1.業務費				105,800	支出範圍以執行計畫工作範圍所需之交通費、餐點費、印刷費、諮詢費、會議場地費及其他必要之支出為限。
1.1 諮詢費	人/次	20	500	11,500	500 元/次
1.2 交通費	次			30,000	補助劃設小組成員上山調查油資。
1.3 餐點費	人	200	80	19,085	
1.4 會議場地費及其他必要支出	式			49,763	
2.設備租借費	式	1	40,000	36000	支用範圍限於執行計畫所需之相關設備與材料。
小計				145,800	
總計				300,000	

臺東縣金峰鄉賓茂社區發展協會

107 年度原住民族土地或部落範圍土地調查及劃設計畫

djumulj(賓茂)部落

■_ djumulj(賓茂)_部落民族傳統領域土地調查路線圖



備註：

1. 調查類別：墾耕區
2. 調查預定地點：djumulj(賓茂)部落傳統領域原居地
3. 調查路線：①tjuamuqami→②tjuacekes→③laliyavan→④ tjuakumakic→⑤ kinikalingan →⑥ paljinge→⑦ kinilasepatjan→⑧ tjikadrangian→⑨ tjikeljin→⑩ palaluvu→ 11sakabun
4. 調查順序： ① tjuamuqami → ② tjuacekes → ③ laliyavan → ④ tjuakumakic → ⑤ kinikalingan→⑥ paljinge→⑦ kinilasepatjan →⑧ tjikadrangian→⑨tjikeljin→⑩palaluvu→11sakabun

臺東縣金峰鄉賓茂社區發展協會

107 年度原住民族土地或部落範圍土地調查及劃設計畫

djumulj(賓茂)部落

調查點位座標紀錄表- djumulj(賓茂)部落傳統領域原居地				
調查點位編號	調查類別	緯度(北)	經度(東)	備註或照片
1	墾耕區	22°30'55.17"	120°52'31.40"	tjuamuqami 
2	墾耕區	22°30'56.26"	120°52'17.73"	Tjuacekes 
3	墾耕區	22°30'43.55"	120°51'42.10"	Laliyavan 
4	生活空間	22°30'51.96"	120°51'23.02"	Tjuakumakic 

5	生活 空間	22°31'25.11"	120°51'4.87"	<p>Kinikalingan</p> 
6	生活 空間	22°31'31.49"	120°50'56.60"	<p>Paljinge</p> 
7	生活 空間	22°31'28.98"	120°50'41.93"	<p>Kinilasepatjan</p> 
8	墾耕區	22°32'0.51"	120°50'39.10"	<p>Tjikadrangian</p> 
9	墾耕區	22°32'0.38"	120°50'48.64"	<p>Tjikeljin</p> 

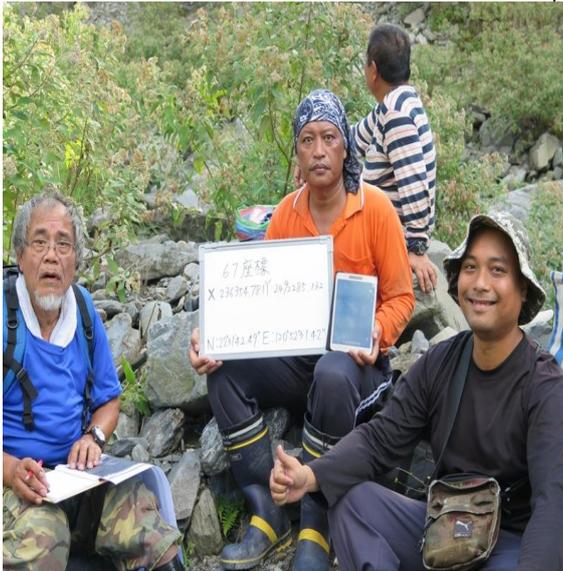
10	生活 空間	22°32' 17.79"	120°51' 5.23"	Palaluvu 
11	生活 空間	22°33' 10.75"	120°51' 21.98"	Sakabun 

臺東縣金峰鄉賓茂社區發展協會

107 年度原住民族土地或部落範圍土地調查及劃設計畫

djumulj(賓茂)部落

調查點位座標紀錄表- djumulj(賓茂)部落傳統領域原居地

調查點位編號	調查類別	緯度(北)	經度(東)	備註或照片
1	墾耕區	22° 31' 22.78"	120° 52' 22.02"	Tjuavaliljing 
2	墾耕區	22° 31' 42.49"	120° 52' 31.42"	tjuljauljaung 

3	墾耕區	22°32'0.98"	120°52'13.89"	<p>t juasa langsung</p> 
4	生活空間	22°32'6.16"	120°51'54.53"	<p>Kat jat janan</p> 
5	生活空間	22°32'15.04"	120°51'43.75"	<p>Tjuapailang 與他部落(tjukuvulj)交界處</p> 

6	生活空間	22° 32' 27.96"	120° 51' 33.70"	<p data-bbox="995 163 1382 203">Kaumaqan 杜家頭目家屋</p>  <p data-bbox="967 629 1410 669">杜家頭目家屋前的 saul jay</p> 
7	生活空間	22° 32' 4.79"	120° 51' 32.43"	<p data-bbox="1118 1043 1265 1084">日本棧道</p> 
8	生活空間	22° 32' 4.79"	120° 51' 32.43"	<p data-bbox="1086 1491 1294 1532">指示牌 puvecik</p> 

Ka Dju muljan 傳統領域地名調查

編號	部落	地名	屬性	資源分佈、地名意義及傳說故事															
	Dju mulj	Dju mulj	遺址	<p>1. Dju mulj 的第一個部落。祖先在此地 cemekecek，儀式有宣示主權、palisi 放 cinavu。</p> <p>2. 1650 年和 1655 年大武地區參與集會的村落名對照表中，賓茂 Dju mulj 也在其中，如下簡表：</p> <table border="1" style="margin-left: auto; margin-right: auto; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 15%;">1655 年 荷蘭時</th> <th style="width: 15%;">1655 年 荷蘭時</th> <th style="width: 15%;">清代</th> <th style="width: 15%;">日治</th> <th style="width: 15%;">民國</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="text-align: center;">Rimul</td> <td style="text-align: center;">Rumul</td> <td style="text-align: center;">兩沐、 屢捫</td> <td style="text-align: center;">ジヨモ ル</td> <td style="text-align: center;">賓 茂</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">戶數： 16</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table> <p>3. 日治時期， 部落設有派出所，工友：張中武，日名： ジヨモル公學校設立於大正元年，</p>	1655 年 荷蘭時	1655 年 荷蘭時	清代	日治	民國	Rimul	Rumul	兩沐、 屢捫	ジヨモ ル	賓 茂	戶數： 16				
1655 年 荷蘭時	1655 年 荷蘭時	清代	日治	民國															
Rimul	Rumul	兩沐、 屢捫	ジヨモ ル	賓 茂															
戶數： 16																			
	Dju mulj	Kauama an	遺址	<p>Dju mulj 的先祖 ngurangus 到 Dju mulj 部落後第一個建立家屋的位址，其家屋家名為 tjuveljelem。</p> <p>第一個到此區開闢並建立其家屋之 mazazangiljan 家屋</p> <p>98 年訪談：受訪人，paules lja mananigay 及張德南</p> <p>1. 我沒經歷過賓茂村五年祭刺球，但是有聽老人家說過賓茂村有五年祭刺球過，後來不知什麼原因，刺球就沒再舉辦了。 我是聽過。(張德南及 paules)</p> <p>2. 賓茂村確是是有五年祭刺球，paules lja mananigay 如此說。</p> <p>3. kauamaqan 是來到本區最先最早開始的 tjuveljelem 的家屋遺址，因為那個好像要 macunu，後來遷到 palevu(族人稱第二個 kauamaqan)，又第三次遷移到日治時期時的家屋位址。</p> <p>4. 當 tjuveljelem 家從第二個 kauamaqan 遷走之後，拉里亞灣家就遷到遷到那個地方居住。</p>															

1	Dju mulj	Tjuavelu	耕地	此區域有很多 velu (芭蕉)，於是命名此地為 Tjuavelu
2	Dju mulj	Tjikeljing	耕地	
3	Dju mulj	Tjuasaviki	耕地	此區域有很多 saviki (檳榔樹)，於是命名此地為 Tjuasaviki
4	Dju mulj	Tjukuvulj ivili	遺址	<p>1. 高砂族調查書記載:九汶社頭目命女子 drmedreman 與高雄潮州群古社蕃丁 sadaruku 結婚，發現 Tjukuvulj ivili 的土壤肥沃，而自古樓社遷來此地開墾，之後隨人口增，乃形成一社。</p> <p>2. Tjukuvulj-i-vili 之 giling 家族 日治時期，在地理位置上，tjukuvulj(讀古物)可分為 tjukuvulj-i-vili(讀古物左部落)、tjukuvulj-navalj(讀古物右部落)。在讀古物左部落的有 giling 家族。 家名:giling 頭目:李淑華 dreng dre mang 遷移地點:金峰鄉賓茂、新興村 該部落之遷移起源於荷蘭時期的 Va Vi Kale(貓美葛)，當時部落遭受瘧疾之侵害，族人陸續死亡，於是部份離散，部分到 Dumulje(雨沐)，部分到 TjiuTjiaas。其家族祖先是逃避到雨沐部落，日據時期長老又提議到下方讀古物部落居住。家族之古名為 BaLu drang，遷移讀古物後便改名為 giling。光復後因國民政府之政策，遷移到現住地賓茂。 舊部落 giling runi 有一非常珍貴的地震儀名 runi，該地震儀若遇重大災害或大地震來臨前，此物為倒下或震動，其放置之地方有巴利西的神，故要靠近它得先由 Bu Li ngu、</p>

				靈媒祭拜方能接近。
5	Dju mulj	Tjuavavavaw	獵場	共同獵區
6	Dju mulj	Tjuljasuak	耕地	此區域靠近河谷
7	Dju mulj	Tjuacekes	耕地	此區域有很多 ceke(箭竹)，於是命名此地為 Tjuacekes
8	Dju mulj	tjiruljairuljay	耕地	過去是 kailjukan 家(張德南家)的耕作地
9	Dju mulj	Tjanavunavuk	耕地	
10	Dju mulj	Kaliavan 之 Tjikarangian	耕地	此耕地是平地，日治時期，日人教部落族於此耕作地種植水稻，mamzangiljan kuljelje(漢名:杜志德)曾口述，當時在舊賓茂有種植水稻，此地即為種植水稻之處。
11	Dju mulj	Tjuapuisisi	地名	puisi 排灣語意:小便。此處位於近黃溫泉附近的地方，是族人上廁所之處
12	Dju mulj	tjuapalin	地名	位於近黃溫泉附近，金崙溪支流匯入金崙溪之處，其形貌宛如大門，族人於是命名此地為 tjuapalin。排灣族語 palin 為門之意。
13	Dju mulj	Tjuatjuker	地名	位於金崙溪河道，在近黃溫泉附近，中國石油公司曾於此探勘石油。

14	Dju mulj	Tjuakumakic	地名	位於金崙溪河道，在近黃溫泉附近。
15	Dju mulj	Tjuavaliljin	耕地	
16	Dju mulj	Tjuljasua	耕地	
17	Dju mulj	skapung	地名	山頂
18	Dju mulj	vukitj	遺址	日治時期大正元年，Dju mulj 部落 kusaza 家的 tjamautjung 帶領其三戶家族到距離 Dju mulj 部落很深山之處另立門戶，但是，日人為方便管理，沒多久，又將三戶家人遷回 Dju mulj 部落集中管理。 Vukitj:排灣語意為深遠之處區域。
19	Dju mulj	papavanauwan	地名	pavanau 排灣語意:洗澡。此處位於溪澗邊，是族人梳洗之處
20	Dju mulj	ljaljeveljewan	區域	溪澗
21	Dju mulj	Laljan	聚落名	第一個從 Dju mulj 分出去的家族
22	Dju mulj	Palaluvu	祭祀之處	土地神住的地方，獵人打到獵物時一定要到此地敬拜
23	Dju mulj	kinilasepatjan	地區	此區於河道邊，gilin 家族人曾在此地殺四個人，因此在此地補魚的人，都要分送 gilina 家一些魚。

24	Dju mulj	Puvecik	地名	此處在部落下方，有日人建立一個指示牌，一方往大谷，一方往大谷，
25	Dju mulj	Palaran	地區	
26	Dju mulj	tjuasalasan	耕地	108.01.19 採訪張德南與張彰彥 有種檳榔，民國 58 年張彰彥和父親有去採檳榔
27	Dju mulj	tjulvelu	耕地	
28	Dju mulj	tjulacacaman	耕地	
29	Dju mulj	Ulauladan	地名	
30	Dju mulj	tjulurikiris	地名	森林
31	Dju mulj	Kaumaan	地名	<ol style="list-style-type: none"> 1. Kaumaan 原意”本家”，即大家都是來自於本家，後來因為結婚、移居而遷出本家的家人，都稱出生的家或頭目家屋為本家-Kaumaan。 2. 會留在本家的家人，會因為本家毀損或其他原因離開本家，到其他地方建立家屋，而本家的那個地方地區則稱之為本家-Kaumaan

32	Dju mulj	kubaw	地名	kubaw 排灣語意:糧倉。在部落的另一方。
33	Dju mulj	Valjulu	耕地	
34	Dju mulj	tjuavacinga	耕地	
35	Dju mulj	danku	地名	在此處是往 kaliavan 和 tjukuvu ivili 分界點
36	Dju mulj	Tjuamu ami	耕地	過去是張家(kailjukan)的耕作地
37	Dju mulj	kapucemel	地名	有溫泉的地方，也是治皮膚病的地方，過去近黃的人曾經
38	Dju mulj	Tjulupatu	耕地	
39	Dju mulj	Kaliavan	耕地	是一處平台，那裡土壤肥沃，在哪裡，農作物都生長很好。
40	Dju mulj	katjatjanan	耕地	賓茂族人取水之處，位於舊賓茂與舊讀古梧之間的溪澗邊，其溪名為 tjuapailan。
41	Dju mulj	Tjulasuak	耕地	

42	Dju mulj	tjulevatjen	耕地	彎路，彎到
43	Dju mulj	kapuappu	地名	族人上山或下山途中，聚集休息的地方，那裡有石椅等供賓茂族人休憩或等人。
44	Dju mulj	tjuauljivezaza	耕地	
45	Dju mulj	tjualjaves	耕地	
46	Dju mulj	ipinangatjakulalan	耕地	
47	Dju mulj	kinizazalingan	耕地	
48	Dju mulj	Kaepupuan	地名	大家集合之處，此處是往三個地方之處
49	Dju mulj	Tjula	耕地	
50	Dju mulj	Tjapunu	耕地	
51	Dju mulj	purul	地名	矮小黑人 ngerel 居住之處，不能耕地。傳說，
52	Dju mulj	Tjululjinay	耕地	Gilin 聚落附近
53	Dju mulj	tjuluzngu	耕地	
54	Dju mulj	tjsumunigan	耕地	近溫泉區
55	Dju mulj	Tjuakumakic	耕地	

56	Dju mulj	Kaliavan	耕地	<p>1. Kaliavan 的語意為收穫豐沛。因為此區讓賓茂族人有豐富的農收，於是命名此地為 Kaliavan。</p> <p>2. 此區域為高山上的平地，在日人的教導下，賓茂族人學會種植水稻。在過去，只有杜家(tjuvljalem)和張家(kailjiukan)才在此區種植水稻，他們有買牛，大都是杜志德在耕作，也有種芋頭。</p>
57	Dju mulj	Kaliavan Tjainavalj	耕地	Susumu 的耕作地
58	Dju mulj	Tjuapunu	耕地	在 Kaliavan 附近的耕作地
59	Dju mulj	Tjuzangaw	耕地	在 Kaliavan 附近的耕作地
60	Dju mulj	tjuamu a mi	耕地	在 Kaliavan Tjuzangaw 下方的耕作地
61	Dju mulj	tjulupatur	耕地	在 Kaliavan mu a mi 的另一方的耕作地
62	Dju mulj	ljajizavan	地名	在 tjuapailan 的上方，可以眺望舊賓茂部落
63	Dju mulj	pana	河	<p>過去，賓茂族人要去河邊捕魚時，會通知全村的族人，只要有空的族人都會去河邊捉魚。族人先是用有毒的汁液放入河水，讓溪魚昏厥，沒多久之後，溪蝦昏迷之後，族人會在下方處撈魚。每家每戶撈到的溪魚，都要送一些到頭目家納貢。</p> <p>已故張白德 ina 說，小時候她跟著她的姨媽</p>

				<p>隨著部落族人去河邊，當時她年紀小，不知道大人們要做什麼，她只看到大家不停的撈魚。回到家時，母親問她，妳跟大家去河邊，那妳撈的魚呢？張白德 ina 說，我一時楞住，我根本不知道大家都可以撈魚，我只是在一旁看著大家撈魚，也沒人告訴我要撈魚帶回家，就這樣，我後來才知道，當族人說要去河邊時，就是全村的人都可以去，有人會毒藤汁液放入河中，族人在下方等候昏迷的魚群，就能輕易的撈魚。撈到魚，部份要給頭目，其餘則可帶回家自家人享用。</p>
65	Dju mulj	Kaumaqan 之一二三	地名	<p>98 年訪談：受訪人，paules lja mananigay</p> <p>1. 我沒經歷過賓茂村五年祭刺球，但是有聽老人家說過賓茂村有五年祭刺球過，後來不知什麼原因，刺球就沒再舉辦了。我是聽過。(張德南及 paules)</p> <p>2. 賓茂村確是是有五年祭刺球，paules lja mananigay 如此說。</p> <p>3. kaumaqan 是來到本區最先最早開始的 tjuveljalem 的家屋遺址，因為那個好像要 macunu，後來遷到 palevu(族人稱第二個 kaumaqan)，又第三次遷移到日治時期時的家屋位址。</p> <p>4. 當 tjuveljalem 家從第二個 kaumaqan 遷走之後，拉里亞灣家就遷到遷到那個地方居住。</p>
66	Dju mulj	kangiri	地名	<p>Mananigy 馬拿尼開 家名：mananigy 頭目：養玉成(其母為靈媒)</p> <p>Mananigy 家族原屬於 dumulj 部落管轄之內，在清治時期由於頭目家族犯下重罪，頭目 kuljelje 未能及時處理，以致引起 mananigy 族人的不滿，頭目 langus 於是決定准予 mananigy 出走以弭平紛爭。於是 mananigy 族人率三家(lusagasas、pakiljavan、mananigy)人遷居到 kangiri。日據時代，日人為方便管理，將此區 4 戶家人遷回 dumulj 部落附近。</p>

67	Dju mulj	pavelau	地名	
68	Dju mulj	patjatjiv	地名	
69	Dju mulj	tjaljutjaljum	地名	
70	Dju mulj	kapucemel	地名	有溫泉的地方，也是治皮膚病的地方。
71	Dju mulj	tjulevatjen	耕地	彎路，彎到
72	Dju mulj	tjuaviljaw	地名	<p>刀未老社族人「沙里央」、「布拉魯央」二人曾在接鄰的「久磨魯」社地區內建屋、開墾，而引起「久磨魯」社的憤慨，該社青年「庫邦」將其住屋燒毀。而當時巴塹衛支廳處分「庫邦」勞役一個月。然兩社仍爭執、反目。大正五年（1916）6月10日「庫邦」於耕地上被一覆面番人毆成重傷，「久磨魯」社人推斷是「刀未老」社人並要其負責。但「刀未老」社否認，於是兩社關係愈惡化，互相尋找復仇機會。為此支廳於是年11月25日帶領太麻里頭目及其部下一百五十餘名前往近黃駐在所，並召集「久磨魯」駐在所及兩所內之各社頭目及地頭人物懇切教諭：同族相爭有害無益，理應和解為妥。但因覆面加害者未查明而未能解決。翌日即26日，再集會再教諭，並給予受害者相當之慰藉金。至此才和解，而也恢復了刀未老社每年一次攜帶禮物訪問「久磨魯」社之舊習。（廖秋娥的《臺東縣大武地區的區域形成與轉變》）</p> <p>明治32年（1899）1月30日崑崙樓社崑崙樓社人百餘名至大武地區的雨沐社放火燒屋，十二戶全部燒燬。二社五十餘年來屢因疆界之事引起紛爭。2月15日在策動下，太麻里地方各社正副頭目及耆老二百餘名，齊集蚶仔崙溪，舉行崑崙樓社和雨沐社和親儀式。崑崙樓社現今屏東縣來義古樓村。（廖秋娥的《臺東縣大武地區的區域形成與轉變》）</p>

107年度原住民族土地或部落範圍土地調查及劃設計畫

臺東縣金峰鄉賓茂(djumulj)部落參考文獻資料

參考文獻：

1. 《台東太麻里流域的排灣人，作者：吳燕和》
2. 《台灣原住民族系統所屬之研究，作者：馬淵東一等3人》

整理者：張錦淑

一、民國 50 年的口述歷史：¹

(一) Djumulj 部落的口述歷史

排灣族人移民東部最早者即 Djumulj 與 Kalatalan 這個二個部落的人。當時 Rangus (男頭目) 由今霧台之地率領數百民眾越大武山而來。沿太麻里溪前行到達知本然後又折行南下。他們直達 Acelin (加津林) 地方，遠望 Penlui 今大武已有火光而知其地已有人居住，於是沿 Acelin 上溯西行到達 Tjuquawu，意為有竹的地方，因為 Rangus 把手杖插在其地就長出竹子而得名。又經舊近黃之地到達了 Djumulj (今賓茂村)。Rangus 帶了一條很好的狗，看到有楓樹 Alingulut 的地方，狗拼命挖地而不願離開，人們拉它走它也不走。故證明該地為適合人居住的理想地方。以上是他東來探險的經過，然後他們仍回西部去了。

Rangus 有一名姐姐叫 Saluai 想要移民到東部來。她與弟弟偕行至東部後，Rangus 騙姐姐說：Kalatalan 是個美好的地方(其實當地險峻，耕地也不甚好)，南部很不好(其實南部很好)。你是女人不宜多行，你就留在這裡吧！由我們到南部去。於是 Saluai 留在 Kalatalan 定居，而弟弟 Rangus 南行到達 Djumulj (意為美好肥沃之地)。

(吳燕和 1993：107。口述者賴金承，為 Turivuwan 家的屬民。)

發源地	創設部落者	關係	創設部落
大武山	Lialuailuai	姐姐	Kalatalan
	Rangus	弟弟	Djumulj

¹ 此時期的三則口述節錄自吳燕和《台東太麻里流域的排灣人》，頁 105~108。Djumulj 部落雖位在金崙河流域，但是和 Djumulj 部落的起源非常有關係的 Kalatalan 部落和 Paumuli 部落皆位在太麻里河流域，或許是此故，吳燕和先生也訪談了 Djumulj 部落的源流。

張錦淑根據上述整理製表

(二) Giring 家口述歷史

人與野獸分手之後，人站在大武山頭觀查四方。當時有頭目家人，長子名 Lialuailuai，有弟名 Rangus 與妹 Piti。他們觀查地形時，發現介達 kalatalan 那塊地方很好，於是 Lialuailuai 就率領大家到介達地方去了。他們繼續東行佔土地，妹 Piti 到了 Cinpalan 的地方，她說她沒有力氣再遠行了，於是就止於其地，並叫大稱其地為 Cinpalan。弟 Rangus 繼續向南遠行到 Djumulj (今賓茂舊址) 去建立部落。

(吳燕和 1993：100。口述者宋梅江。)

發源地	創設部落者	創立的部落
大武山	lialuailuai	kaljadjaran
	langus	djumulj
	piti	cinpalan

張錦淑根據上述整理製表

(三) Paumuli 社-口述 Ljaljeleman 家的歷史

洪水退後，有 Lialuailuai 與 Rangus 二人從 Tiagalaus(大武山)下來，經過 liatsk 以到達 putevusan 河(這是太麻里溪上游，為舊介達社漁區)。二人到達 Djumulj 定居。後來 Rangus 不滿哥哥的生活習慣而遷往 kinilaljan 地方建村，而今日的 Paumuli 社(包盛社)即由此分出，頭目家 Ljaljeleman 亦由此而來。離開的原因是當地野豬為害，破壞農作物甚劇因此遷往 Paumuli。

(吳燕和 1993：106)

發源地		創設部落		創立的部落	頭目家名
大武山	Lialuailuai(哥哥)	Djumulj	Lialuailuai		
	Langus(弟弟)		langus	Kinilaljan	Ljaljeleman

張錦淑根據上述整理製表

二、民國 100 年的口述歷史：

(一) Djumulj 社的口述歷史：²

我們的祖先是二姐弟，其中姐姐是 Aluay 和弟弟是 Rangus，兩姐弟從西部的 Padain（高燕社）來，來到了 Ljatjar（即 Kaljatjaran 舊介達）這個地方，弟弟（Rangus）對姐姐（Aluay）說：「我擔心妳的身體無法負荷長途的路程，妳就停在這裡駐紮好了」。這就是 Gerien 家的開始，他們的開創者是 Luwai。而弟弟 Rangus 便往南方的 Djumulj 方向離去。到了那裡，隨行的狗便停著不再前進，而且臥伏在地上挖掘，rangus 就說：「這狗應該是在諳示我們，這裡是好地方，堆積（Djumulj）很多的獵物、穀物的種子」，於是 Rangus 定居於 Djumul，而這也是 Tjuveljelem 家的開始。後來，弟弟（Rangus）又去尋找耕地，到了 Tinaluman 即 Vavikar，而那裡已有卑南族的 Djanaw（卑南族人名），Djanaw 對 Rangus 說：「你幫我拿個火，我要抽煙」，弟弟（Rangus）去取火便往南方的走至現今的加津林。之後又往深山走去，走到 Tjuara'a，（地名）又往更深山的 Tjulutjativ（地名），最後便回 Djumulj。

發源地	創設部落者	關係	創設部落	頭目家名
Padain	Lialuailuai	姐姐	Kalatalan	Giling
	Rangus	弟弟	Djumulj	Tjuveljelem

張錦淑根據上述整理製表

² 張德南-92 歲。張德南的母親為 Tjuveljelem 家的人。

(二) Kalacaran 社的口述歷史：

祖先 Lualuai 和 Muakay 結婚後，生了一個女兒叫 Tjuku，一個兒子叫 Rangus，Rangus 在 Kalacaran 幫助妹妹後，妹妹建議要擴大獵區，於是 Rangus 往南方尋找土地。Rangus 在 Vavikal 發現有人已居住，那裡的人指著一個山頭跟他說，那座山不錯，於是 Rangus 一行人便往該地出發，果然如他們所說，因此他們決定居住下來，並命名此地為「Djumulj」，即「堆積」之意。

(節錄自《金峰鄉誌》 2006：102)³

發源地	創設部落者	創立的部落
大武山	Lualuai (夫) Muakay (妻)	Kalacaran 社
	Rangos (lualuai 的兒子)	Djumulj 社

資料來源：張錦淑根據上述整理製表

(三) Paumuli 社的口述歷史：

久遠年代間，有 Rangus 邀好友 Alamudis 同行尋找居住地。他們從現今屏東縣 Padin 出發，走到 Kumac 上方 Tjumlalingac 河時，遇到 Kalatalan 的 Rakilivalj 和 Letjen 在抓魚，告知當地是屬 Kalatalan 部落的。他們就不越過河而往另一邊方向繼續走到 Cinpalan 時，Alamudis 累了，決定留在 Cinpalan。Rangus 就獨自繼續往東方走，來到了 Kudangas 的 Tjadridrik，就看到 Eceling 有炊煙，就用其拐杖在那裡刺地，宣示主權。往回走到 Vavikal 地，就碰到已定居在那裡的 Djadjaw、Sa-djanaw (卑南族人)，在他們的指導下，Rangus 就到 Djumulj (舊賓茂) 去定居。Djumulj (舊賓茂) 已有很多人時，住在 Padin 的姐姐 Lialuailuai 也跟著過來；Rangus 姐姐 Aluai 個性不和，於是 Rangus 離開 Djumulj 前往 Kinilaljan 定居，Djumulj 就由姐姐接管。

(節錄自《金峰鄉誌》 2006：95)⁴民國 100 年，Paumuli 社人口述部落起源

³ 口述者為當時 kalacaran (介達) 頭目：高玉蘭女士。

⁴ 口述者為現任 paumuli 社頭目：杜森花女士。

發源地	關係	人名	創設的第一個部落	創設的第二個部落
Padain	姐姐	Lialuailuai		
	弟弟	Urangus	djumulj	kinilaljan

張錦淑根據上述整理製表

三個部落的口述起源總表

創設部落者	創設部落	頭目家名
Lialuailuai	<i>Kalatalan</i> 社	<i>Giling</i> 家
Rangus	<i>paumuli</i> 社	<i>Ljaljeleman</i> 家
	<i>Djumulj</i> 社	<i>Tjuveljelem</i> 家

張錦淑根據上述整理製表

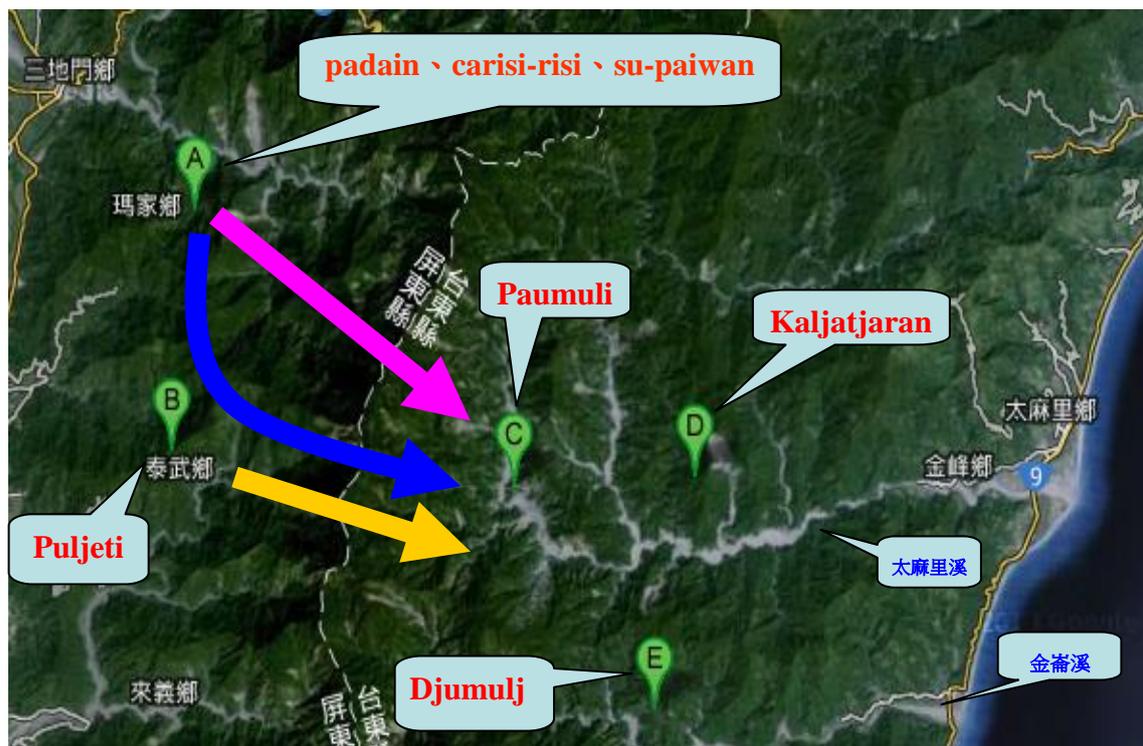


圖 (3-1) 三個部落的先祖自西部東遷的三種路徑：張錦淑根據上述整理繪圖

綜合以上三本歷史文獻及耆老的口述中，不論是哪個時代哪個部落的口述，透過比較與分析後，開創 Djumulj 社的先祖是來自西部的排灣族人「Urangus」，而建立的家屋

名為「Tjuveljeljem」。Padaing 部落的口述說：

本社 Parorayan 頭目家，在臺東方面的太麻里溪上游地方擁有廣大的土地。現任女頭目 Rujum(Ljudjen)經常前往巡視領地上的社群，在太麻里溪沿岸的 Vilaulau、Toritoris、Paumuri、Tokopul、Djumul 社等，都是從西部的 Padaing 社分出的。以前這些部落都向繳納 Rikajil（番租）的。

（《台灣原住民族系統所屬之研究》 2012〔1935〕：335）

Djumulj 部落和和 Padain 部落相同的家名

序號	Djumulj 部落	Padain 部落	序號	Djumulj 部落	Padain 部落
1	Caljas	Caljas	27	Pacevun	Pacevun
2	Culimudju	Culimudju	28	Pasasav	Pasasav
3	Djaljapayan	Djaljapayan	29	Pacikel	Pacikel
4	Demaljalat	Demaljalat	30	Pavavaljung	Pavavaljung
5	Guljavuing	Guljavuing	31	Pakaljangud	Pakaljangud
6	Gagaduan	Gagaduan	32	Piuvel	Piuvel
7	Gilin	Gilin	33	Pasulivay	Pasulivay
8	Kzangiljan	Kzangiljan	34	Pasulivay	Pasulivay
9	Kusaza	Kusaza	35	Pasalaqev	Pasalaqev
10	Kisawsaw	Kisawsaw	36	Pakedavay	Pakedavay
11	Kaljayan	Kaljayan	37	Rarasiyan	Rarasiyan
12	Kailjukan	Kailjukan	38	Sadiljapan	Sadiljapan
13	Ljaljali	Ljaljali	39	Saljivaljan	Saljivaljan
14	Ljivanraw	Ljivanraw	40	Sapay	Sapay
15	Lusagasag	Lusagasag	41	Taljaran	Taljaran
16	Laulauzan	Laulauzan	42	Tjaluzaljum	Tjaluzaljum
17	Luljadjen	Luljadjen	43	Tulivuan	Tulivuan
19	Ljaljavur	Ljaljavur	44	Tjuveljelem	Tjuveljelem
20	Livu	Livu	45	Tjudjalimaw	Tjudjalimaw

21	Luvaniaw	Luvaniaw	46	Tjuvudjiul	Tjuvudjiul
22	Mavaliu	Mavaliu	47	Tagaw	Tagaw
23	Mananigay	Mananigay	48	Vatjesan	Vatjesan
24	Madjiljin	Madjiljin			
25	Paramram	Paramram			
26	Palucunu	Palucunu			

資料來源：張錦淑根據舊賓茂村家名及童春發（2011：100-140）繪製

107年度原住民族土地或部落範圍土地調查及劃設計畫

臺東縣金峰鄉賓茂(djumulj)部落參考文獻資料-2

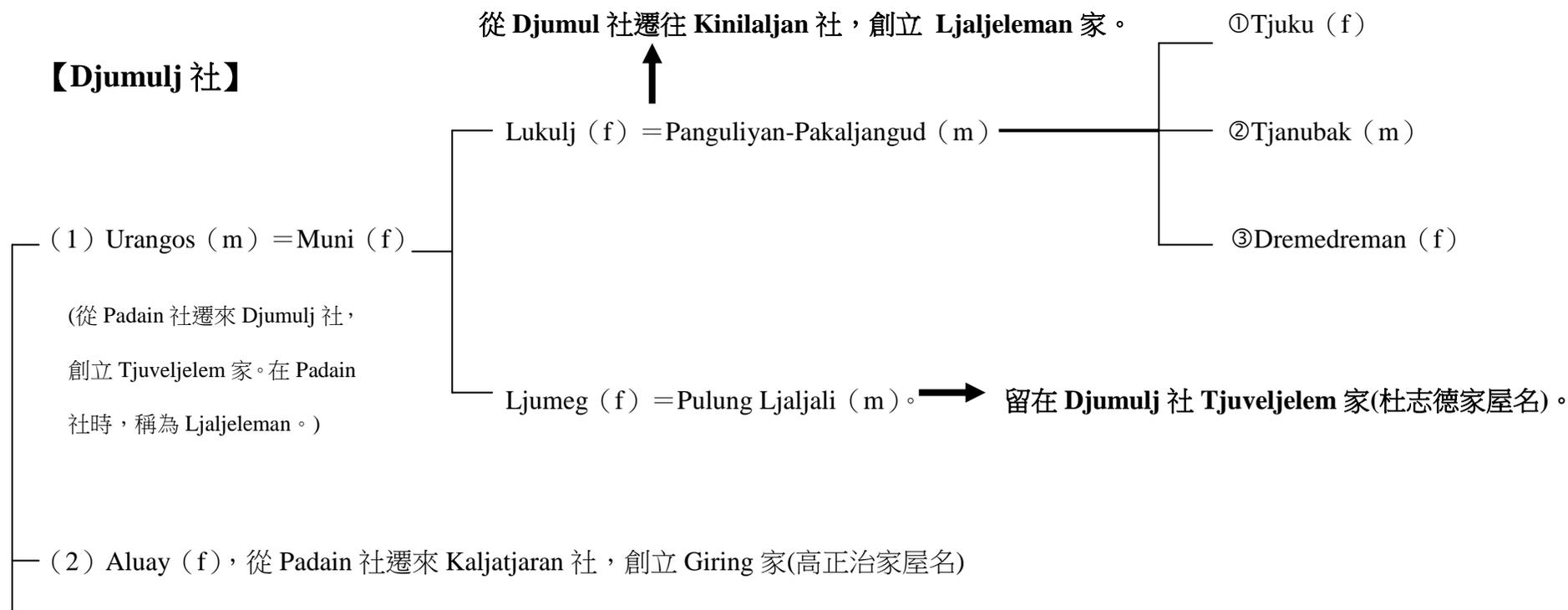
荷蘭領台時期在 1650 和 1655 年金崙溪參與東部集會村落名的轉變

	1650 社名	1655 社名 (戶數)	1655 年	清代部落名	日治社名	國民政府 村名	說明
1		Arudan (30)	30	蚶仔崙		金崙村	海拔 240 公尺
2		Rudas (19)	19		ルラシク		海拔 270 公尺
3	Rimul	Rumul (16)	16	雨沐	ジヨモル	賓茂村	海拔 909 公尺
4	Terrewatty	Terrewatty (30)	30	諸也葛	近黃	新興村	海拔 450 公尺
5		Labbikaar (23)	23	貓美葛、	バヒカル 近黃	新興村	海拔 380 公尺

資料來源:廖秋娥 2001《台東縣. 大武地區的區域形成與轉變》(頁 17~19)

107年度原住民族土地或部落範圍土地調查及劃設計畫
臺東縣金峰鄉賓茂(djumulj)部落參考文獻資料-3

臺灣原住民族所屬系統研究系譜表：¹昭和7(1932)年2月12日；採錄者：馬淵東一；口述者：Piya lja luljadjen (70歲)



¹ 臺灣原住民族系統所屬之研究第二冊，頁 207。口述者 Piya 的原家是 Turivuwan，Piya 是 Tjuveljelem 家 Kerekere 的第二任先生，當 Kerekere 的長嗣 Paules 長大並已結婚生子後，Piya 和其妻在 Tjuveljelem 家屋附近另建家屋，其家名為 Luljadjen。

107年度原住民族土地或部落範圍土地調查及劃設計畫

臺東縣金峰鄉賓茂(djumulj)部落參考文獻資料-4

日治時期，明治 29（1896）年 2 月 1 日，臺東一帶歸順蕃社一覽表

所屬蕃社	社名	社長姓名	備註
臺東一帶之中	大武吉	甘阿戇	男生
	哦角	米箕	男生
	大溝宇	朗朗	男生
	屢叻（Djumul 舊賓茂）	社祿	男生
	加那屢	巳不	男生

資料來源：王學新（1998：76）

書名：日據時期東臺灣地區原住民史料彙編與研究。臺灣省文獻委員會編印

107年度原住民族土地或部落範圍土地調查及劃設計畫

臺東縣金峰鄉賓茂(djumulj)部落參考文獻資料-5

金峰鄉誌

2006，中華綜合發展研究院應用史學研究所總編纂，金峰鄉公所編印。

(一) djumulj 部落的源流：

根據 tulivuwan 家賴紅炎的說法， djumul 部落源流是從屏東來的，一個叫 rangus 與 Saluai 的姐弟率人過來的，他們先到知本再到加津林、大武，在大武見到有且有火光乃上溯到 tjuaqawu (即有竹子的地方)再到近黃後到了 djumul 部落，到此地後嚮導的獵狗賴著不走，於是只好循原路重回西部。不久也是同樣的領導人重新東來，Saluai 到達 kalatjaran 便留著不走，而其弟 rangus 南下到 djumulj 部落的地方。(《金峰鄉誌》 2006：199)

(二) djumulj 部落和 kaljadjaran 部落的關係

padaing 部落有 ljalualuai、rangus 姊弟帶著族人越過大武山(Tjagaraus)起先來到叫 pa-umeli 部落附近的 kalapayan 在那裡居住約一年，因遭到 lai 社的襲擊被戕首五十人左右，因此弟弟 urangus 從該處撤離移住 pa-umeli 的險要地方，將近住了一年左右的時間，之後再遷移至 pudung 的地方。一年之後才來到 djumulj 部落建立了「tjuveljelem」氏族。姊姊 ljalualuai 是直接從 kalapayan 的地方往 kaljadjaran 的地方建部落，創立 giring 氏族。(金峰誌引自移川子之藏等著的臺灣高砂系統所屬研究) (《金峰鄉誌》 2006：199)

(三) djumulj 部落和 paumuli 部落的關係

urangus 有二女，姊姊 ljukulj 往 kinilaljan 設社，在那裏創立了 ljaljeleman，妹妹 ljumeg 則留在了 djumulj 的「tjuveljelem」的家。(金峰誌引自移川子之藏等著的臺灣高砂系統所屬研究)

(《金峰鄉誌》 2006：198)

107年度原住民族土地或部落範圍土地調查及劃設計畫

臺東縣金峰鄉賓茂(djumulj)部落參考文獻資料-8

圖片	說明
<p>圖示(一)：各族的移動路線 —— 魯凱族的移動 (Rukai) —— 排灣族的移動 (Paiwan) —— 卑南族的移動 (Puyuma) (a) —— 大武壠族的移動 (Taivoan) (b) —— 西拉雅族的移動 (Siraya) (c) —— 馬卡道族的移動 (Makatau) 平埔族 (The Sinicized Aborigines)</p> <p>圖示(二)： 布農族 (布農族) サアア者 (拉阿魯味群) 下淡水溪 (高屏溪) カナルン溪 (金甯溪) Sapudeq (射武力群) 魯凱族 (魯凱族) トラン山 (都蘭山) Daloalinga (大龍湖) スボン (卑南) 紅頭嶼 (蘭嶼) 卑南族 (卑南族) 下三社 (下三社) 大塊島 (綠島) 恒春上蕃 (內文群) 恒春下蕃 (恒春群) 排灣族 (排灣族) パシカオ溪 (鹿野溪) ハカロ番 (東排灣群)</p> <p>地圖 13 魯凱、排灣及卑南各族的移動與分布圖 (原著圖版五)</p>	<p>◆出處:臺灣原住民族移動與分布, 頁 190。 ◆作者:馬淵東一 ◆譯註:楊南郡</p>
<p>5 是 kalacaran (介達) 8 是 Pa'omori (包盛社) 9 是 kinerala 社 10 是 Jomolj (舊賓茂)</p>	<p>◆出處:臺灣原住民族移動與分布, 頁 192。 ◆作者:馬淵東一 ◆譯註:楊南郡 ◆說明:排灣的移動與分圖, 阿拉伯數字與社對照表。</p>

荷蘭領台時期 戶口表(東排灣群 pawaroqaro)			
djumulj (賓茂)部落名稱的轉變			
年代	社名	人數(戶數)	說明
1647			1647 年 djumulj (賓茂)部落被置於 toutsikadang 峽谷內的部落，1650 年被編置在金崙溪域裡。
1650	Rimul	118(25)	
1655 年	Rumul	50(16)	
1931 現在自稱	Jomol	182(32)	

◆出處:臺灣原住民移動與分布，頁 224~225。

◆作者:馬淵東一

◆譯註:楊南郡

107年度原住民族土地或部落範圍土地調查及劃設計畫

臺東縣金峰鄉賓茂(djumulj)部落參考文獻資料

童春發的《排灣族史篇》

排灣族鄉村的形成與現況有關金峰鄉賓茂村的現況，有關賓茂村創立及名稱的變化，演變如下表：

部落的創立					部落名稱的變化				
支群	自稱	部落位置	酋長家族	創立年代	荷蘭	清(漢稱)	日稱	今稱	
Balizalizau	Juguvulinaval	Shinuvaujan 溪上游右岸	larulumam	1894 年前		雨沐 銀那	Ginalan	中間 路	
	Jumul	Anadun 蚶 仔崙溪上 游左岸	Juvi jurum 家	1647 年前	Rimul	屨捫 雨沐	Badain	賓茂 新興	1951 年 部 份 遷 現 址， 餘 在 1954 年 居 新 興
	Juguvuleivihi	同上	同上	1723 年		搭 具 文、 讀 古 梧	Jumul		
	Vugid	同上					Jumul		

107年度原住民族土地或部落範圍土地調查及劃設計畫

臺東縣金峰鄉賓茂(djumulj)部落參考文獻資料

參考文獻:臺東縣史

年代	重要事記 金崙溪流域大記事 清代 1683~1895 康熙 22 年	說明
乾隆 6 年 (1741)	<p>「djumulj 兩沐」部落，位於蚶子崙溪上游左岸「kanadun」山東南約四公里之地（標高 909 公尺），形成一部落。是時，戶口約 6 戶 25 人。該部落原居日治潮州郡「calisilisi」部落。即隘寮南溪上游左岸支流「itapulu」溪右岸，「calisi」部落附近。該部落為探索農耕適地而移居現址。形成部落後，於乾隆 44 年（1779）有 5 戶 30 人移居「kinilaljan 簡那撫臉」部落；光緒 16 年（1890），5 戶 19 人和 3 戶 11 人分別移居「tjavukel 大武窟」部落和「tjuauu 大狗」；光緒 17 年（1891）3 戶 13 人移居「tiukuvulj-viri」部落；而於大正元年（1912），則有 3 戶 14 人移居「vukit」部落。</p>	<p>◆「tiukuvulj-viri」是過去在 djumulj(舊賓茂)部落的 giring 家族。</p> <p>◆「vukit」是過去在 djumulj(舊賓茂)部落的 kusaza 家族。</p>
嘉慶 6 年 (1801)	<p>「tjukuvulj 讀古物」部落，位於蚶子崙溪口約 16 公里左岸北方約 4 公里處，即「tjuarinang 八老南」西方約 2 公里之地（標高 909 公尺）形成部落。當時，戶口 3 戶 13 人。該部落居民於乾隆 44 年（1779）先是移居「kinilaljan 簡那撫臉」，而後部份居民移住現址。</p>	<p>◆「tjuarinang 八老南」即是過去在 djumulj(舊賓茂)部落的 giring 家族。</p>
道光 14 年 (1834)	<p>「tjudja-as 諸也葛」社，位於大里力山東面山麓，蚶子崙溪支流那保溪源頭之地（標高 455 公尺），形成一社。當時戶口 14 戶 100 餘人。該社居民約於雍正 9 年（1731）自日治屬潮州郡管轄之「pundi 糞箕」社東遷，越過大武山脈，移居「lupakadj 羅打結」建立一社。因時遭卑南社襲擊，再移居「tjuarinang 八老南」山西南面山腹舊「vavikar 貓美葛」社；然而一再遭卑南社侵擾，乃再移居現址。同治 8 年（1869），部份居民分離建立「tjidja-as 近黃」社；其後，由於人口增加及社內紛爭不斷，又有 6 戶 18 人於明治 30 年（1897）1 月分離形成「tjaviljaul 刀未老」社；接著，又有 2 戶 6 人離社移居「tjurunavunavuk 那保那保」，形成另一社。</p>	<p>◆6 戶 18 人於明治 30 年（1897）1 月分離形成「tjaviljaul 刀未老」社，此新社的族人曾有先祖與 djumulj(舊賓茂)部落的 tjuveljelem 家有姻親關係，所以，他們曾經移居過 djumulj(舊賓茂)約半山腰的領域裡，後來，日人為了方便的管理下，將他們遷到近黃駐在所「vavikar 貓美葛」苗圃。</p>

同治 13 年 07 月 (1874)	臺防廳同知袁聞柝率綏靖軍，至赤山開路；同年 8 月由赤山入雙溪口；9 月進駐「kuljaljau 崑崙坳」；10 月進駐「tjudja-as 諸也葛」；11 月開抵埤南。此路，世稱「赤山卑南道」亦即「崑崙坳全臺首道」。	◆崑崙坳部落即現今的古樓村
光緒 17 年 (1891)	「tjukuvulj-viri 肚久武」部落，位於「putung」山東南約 2 公里餘，即軒子崙溪上游左岸之地（標高 667 公尺），形成一部落。戶口 3 戶 13 人。該居民原住於「djumulj 兩沐」部落，頭目系子女結婚後，乃移居現地成立一部落。	◆同上「tjukuvulj-viri 肚久武」即是過去在 djumulj(舊賓茂)部落的 giring 家族。
明治 32 年 (1899) 01 月 30 日	崑崙坳部落人百餘名至軒子崙溪上游「djumulj 兩沐」部落放火燒屋，12 戶全部燒燬。兩部落 50 餘年來屢因疆界及狩獵區之事引起紛爭。	◆崑崙坳部落即現今的古樓村
明治 44 年 (1911) 06 月 14 日	勘查臺東與阿緱間（屏東）連絡道路。在此之前，已由各方勘查臺東與阿緱（屏東）間連絡道路，但皆非理想路線。因此，決定勘查另一條路線，即自巴壟衛支廳太麻里至潮州支廳新置庄之橫貫中央山脈路線。臺東廳長乃命令蕃務長井野邊幸如組成搜索隊，於本日啟程，一行涉太麻里溪，經大武窟社、讀古物社、兩沐社等，於 18 日登上中央山脈山頂。此地位居南大武山南部，阿緱與臺東兩廳原住民來往山路的最高點，可俯瞰阿緱平原。由此下坡經「糞箕」社，沿溪出新置庄，於 19 日抵達潮州支廳所在地。行程 6 日，計 23 里 9 町（約 91.30 公里）	
明治 45 年 (1912) 07 月 30 日	明治天皇往生，自是日後，改元大正元年。	
大正 1 年 (1912) 11 月 25 日	巴壟衛支廳管轄內新設「viljauljaule 密老老」、「djumulj 兩沐」、「tjaririk 大里力」等蕃務官吏駐在所。	◆民國 1 年「djumulj 兩沐」建立蕃務官吏駐在所。
大正 1 年 (1912) 12 月 民國 1 年	「vukit」，位於「inavalj」山南西方山腹，即「kanadun 軒子崙」溪左岸之地，形成一社。當時戶口 3 戶 14 人該社眾原居「djumulj 兩沐」社，因勢力關係而居現地。	◆「vukit」是過去在 djumulj(舊賓茂)部落的 kusaza 家族。當時因勢力關係而移居位於 djumulj(舊賓茂)部落地名叫「vukit」的地方，大正 22 年因感就學不便及日人管理之下，再度回到以 tjuveljelem 家為中心的家屋聚集地，學校的右上方。

大正 3 年 (1914) 04 月 01 日 民國 3 年	設立軒子崙公學校，同年 5 月 1 日開始授。	◆軒子崙即現今的古樓村金崙村
大正 4 年 (1915) 12 月 民國 4 年	臺東廳先後設置太麻里、軒子崙、巴塹衛「蕃人公學校」。除此之外尚在巴塹衛支廳先後設置大蟒鴨和阿腊打蘭兩所甲種教育所；大竹高、噶媽、兩沐、大里力、密老老、近黃等六所乙種教育所。	◆兩沐教育所即 djumulj(舊賓茂)教育所。
大正 5 年 (1916) 11 月 26 日 民國 5 年	巴塹衛支廳「djumulj 兩沐」社和「tjaviljaule 刀未老」社，在「tjadjaas 近黃」下方溪底，經百般勸說，終於達成和解，而恢復「tjaviljaule 刀未老」社，每年一次攜帶貢物訪問「djumulj 兩沐」社的慣例。	◆「tjaviljaule 刀未老」社即後來遷居金峰鄉新興村
大正 10 年 (1921) 民國 10 年	「tjuavaliljing 八老南」社，向來人口不多。大正 8 年(1919)年 12 月頭目死亡後，族人散入他部落。大正九年十二月底剩四戶十三人。本月廢社，併入鄰近三社。	◆「tjuarinang 八老南」即是過去在 djumulj(舊賓茂)部落的 giring 家族。 ◆當時移居 djumulj(舊賓茂)領域的「tjuavaliljing 八老南」社族人，因其居住的位址，日人命名為 tjukuvulj-ivilri，也因為他們和 tjukuvulj 有關係，而 tjukuvulj 部落而改成 tjukuvulj-inavalj，排灣族語 ivilri 是左方，Inavalj 是右方。
昭和 8 年 (1933) 2 月 民國 23 年	大武支廳頒授「tjaviljaule 刀未老」社副頭目等人「理蕃善行章」，並召集排灣人蒞場觀禮。	◆「tjaviljaule 刀未老」社即後來遷居金峰鄉新興村
昭和 16 年 (1941) 民國 30 年	大武地方「tjaviljaule 刀未老」和「tjurunavunavuk 那保那保」社，開始移居近黃駐在所「vavikar 貓美葛」苗圃。昭和 16 年度，分別有 10 戶 40 人和 19 戶 190 人，共計 29 戶 230 人完成移住。	◆近黃駐在所「vavikar 貓美葛」苗圃此區域的族人後來全都遷居現今金峰鄉新興村，極少數移居賓茂村。

昭和 16 年 (1941) 3 月 民國 30 年	高砂族挺身報國隊，舉行結團式，總督長谷川親臨訓示； 其後，該隊改稱高砂族義勇隊。	
-----------------------------------------	---------------------------------------------	--

107年度原住民族土地或部落範圍土地調查及劃設計畫

臺東縣金峰鄉賓茂(djumulj)部落參考文獻資料

參考資料:金峰鄉誌

賓茂 (Djumul) 部落的由來

荷蘭時期(1644 年)，參與東部集會的 27 個排灣族聚落中，部落名稱為「Rimul」即是舊賓茂(Djumul)，由此可知，荷蘭人來臺灣之前，舊賓茂(Djumul) 的開拓祖先即於此傳統領域居住，並已經是頗具規模的部落。

清雍正 2 年 (1724)，清政府為招撫臺灣後山的生番歸化，於是透過和卑南覓的交涉下，由卑南覓的土官帶領清軍進入東部深山，遍尋生番的聚落。他們在卑南覓的南部所經歷查訪的番社中，位於金崙河流域的聚落有「搭具文社、仔崙社、多囉覓則社、屢捫社、貓美葛社」，其中的「屢捫社」即為 Djumulj (臺東縣史 2001:42-43)。清領後稱 djumulj 為「兩沐社」，即日治時期又改成九汶社，直至日本皇民化政策後將社名改為「ジヨモル」；民國 34 年，國民政府時代則改為賓茂村。

日治時期，昭和六年(1931) 臺灣總督府針對高山原住民的七個行政部落所作的調查記錄著，九汶社(Djumulj)位於金崙溪上游的左岸，在 Putung 山的東南方約 4 公里，海拔約 900 公尺，：位於金崙溪上游左岸，地勢概為緩斜坡地。氣候溫和，最高溫 29.4 度，最低 4.4 度，濃霧多，雨量也較多，最多為是七、八月，最少是一、二月。集團居住概況：全社集居於九汶駐在所處

Tjukuvulj 部落則是位於八老南山的西方，高度也大約是海拔 900 公尺。國民政府初期， Djumulj 及 Tjukuvulj 部落被併合為一村，並命名為賓茂村，被編入為金崙鄉；民國 35 年 11 月因行政區的重劃，金崙鄉改為山地鄉，也改鄉名為金山鄉，賓茂村被劃歸在金山鄉。國民政府的山地平地化政策及族人有感於交通、教育等等諸多因素的考量，在政府的輔助下，大部份的族人於民國 41 年

左右陸續遷入金崙溪下游，其四周皆為太麻里鄉的領域的現址，其居住地域是一塊飛地；隔著賓茂一號橋有金崙社區，越過賓茂二號橋則有金崙村 14 鄰的阿美族聚落及溫泉社區，南臨金崙溪，北方則為太麻里鄉金富段的丘陵地。

國民政府初期， Djumulj 及 Tjukuvulj 部落被併合為一村，並命名為賓茂村，被編入為金崙鄉；民國 35 年 11 月因行政區的重劃，金崙鄉改為山地鄉，也改鄉名為金山鄉，賓茂村被劃歸在金山鄉。國民政府的山地平地化政策及族人有感於交通、教育等等諸多因素的考量，在政府的輔助下，大部份的族人於民國 41 年左右陸續遷入金崙溪下游，其四周皆為太麻里鄉的領域的現址，其居住地域是一塊飛地；隔著賓茂一號橋有金崙社區，越過賓茂二號橋則有金崙村 14 鄰的阿美族聚落及溫泉社區，南臨金崙溪，北方則為太麻里鄉金富段的丘陵地。